

## I

(Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk)

## KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1835/90

af 29. juni 1990

om fastsættelse for perioden 1. juli 1990 til 28. februar 1991 af de mængder råsu-  
ker, produceret i de franske oversøiske departementer, der omfattes af den i  
forordning (EØF) nr. 2225/86 omhandlede raffineringssubstøtte

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det  
Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1785/81  
af 30. juni 1981 om den fælles markedsordning for  
sukker<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1069/  
89<sup>(2)</sup>, særlig artikel 9, stk. 6,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2225/86  
af 15. juli 1986 om fastsættelse af foranstaltninger til  
afsætning af sukker produceret i de franske oversøiske  
områder og om udligning af prisforskellen mellem dette  
sukker og præferenceråsukker<sup>(3)</sup>, særlig artikel 3, stk. 2,  
andet afsnit, og

ud fra følgende betragtninger:

I artikel 3 i forordning (EØF) nr. 2225/86 er der fastsat  
støtte for råsuksker, der produceres i de franske oversøiske  
departementer, og som raffineres i et raffinaderi i Fælles-  
skabets europæiske områder inden for mængder, der skal  
fastsættes for de pågældende destinationsområder særskilt  
efter sukkerets oprindelse; fastlæggelsen af disse  
mængder skal foretages på grundlag af Fællesskabets  
forsyningsopgørelse over råsuksker;

den endelige produktion i det franske departement  
Réunion i produktionsåret 1990/91 vil først blive endeligt  
konstateret i slutningen af januar 1991; under disse  
omstændigheder bør der i første omgang fastsættes en  
fordeling af denne mængde, der er tilstrækkelig til at sikre  
forsyningerne til de pågældende raffinaderier i perioden 1.  
juli 1990 til 28. februar 1991;

de mængder råsuksker, der er produceret i de franske over-  
søiske departementer, og som omfattes af den i  
forordning (EØF) nr. 2225/86 fastsatte raffineringssubstøtte for

produktionsåret 1989/90, er fastsat i Kommissionens  
forordning (EØF) nr. 2089/89<sup>(4)</sup>; alle disse mængder har  
ikke kunnet raffineres i rette tid, men da de kan betragtes  
som arbejdslager, kan de omfattes af raffineringssubstøtte for  
1990/91; det bør derfor fastsættes, at raffineringssubstøtten  
anvendes på disse mængder ved at afskrive dem på de  
mængder, der er fastsat i bilaget til forordning (EØF) nr.  
2089/89 for produktionsåret 1989/90;

Forvaltningskomitéen for Sukker har ikke afgivet  
udtalelse inden for den af formanden fastsatte frist —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

### Artikel 1

De i artikel 3, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 2225/86  
omhandlede sukskermængder fastsættes for perioden 1. juli  
1990 til 28. februar 1991 ifølge bilaget til nærværende  
forordning.

### Artikel 2

For de mængder råsuksker, der henhører under de i bilaget  
til forordning (EØF) nr. 2089/89 omhandlede mængder,  
og som raffineres fra den 1. juli 1990, anvendes den raffi-  
neringssubstøtte, der gælder i produktionsåret 1990/91 i  
henhold til artikel 3 i forordning (EØF) nr. 2225/86.  
Disse raffinerede mængder afskrives på de mængder, der  
er fastsat i bilaget til forordning (EØF) nr. 2089/89 for  
produktionsåret 1989/90.

### Artikel 3

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggø-  
relsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Den anvendes fra den 1. juli 1990.

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 177 af 1. 7. 1981, s. 4.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 114 af 27. 4. 1989, s. 1.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 194 af 17. 7. 1986, s. 7.

<sup>(4)</sup> EFT nr. L 199 af 13. 7. 1989, s. 11.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 29. juni 1990.

*På Kommissionens vegne*

Ray MAC SHARRY

*Medlem af Kommissionen*

*BILAG*

Mængder rå rørsukker, udtrykt i 1 000 tons hvidt sukker:

Fra franske oversøiske departementer	Til raffinering i			
	det franske moderland	Portugal	Det Forenede Kongerige	Fællesskabets øvrige områder
1. Réunion	181	10	9	0
2. Guadeloupe og Martinique	0	0	0	0